

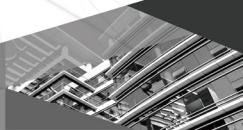
# TQSDT



## ***Benutzerhandbuch*** **Original-Anleitung**

Fernsteuerung YAP1F7

Thank you for choosing this product. Please read this Owner's Manual carefully before operation and retain it for future reference.





## An Benutzer

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von TOSOT entschieden haben. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt installieren und benutzen, damit Sie das Produkt beherrschen und richtig einsetzen können. Um Sie bei der korrekten Installation und Verwendung unseres Produkts zu unterstützen und den erwarteten Betriebseffekt zu erzielen, geben wir Ihnen die folgenden Hinweise:

- (1) Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- (2) Diese Bedienungsanleitung ist eine Universalanleitung, einige Funktionen sind nur für ein bestimmtes Produkt anwendbar. Alle Abbildungen und Informationen in der Bedienungsanleitung sind nur als Referenz gedacht, und die Steuerungsschnittstelle sollte dem tatsächlichen Betrieb unterliegen.
- (3) Um das Produkt besser zu machen, werden wir

kontinuierlich Verbesserungen und Innovationen durchführen. Wenn es eine Anpassung in das Produkt, bitte vorbehaltlich der tatsächlichen Produkt.

- (4) Wenn das Produkt installiert, bewegt oder gewartet werden muss, wenden Sie sich bitte an unseren Vertragshändler oder den örtlichen Kundendienst.

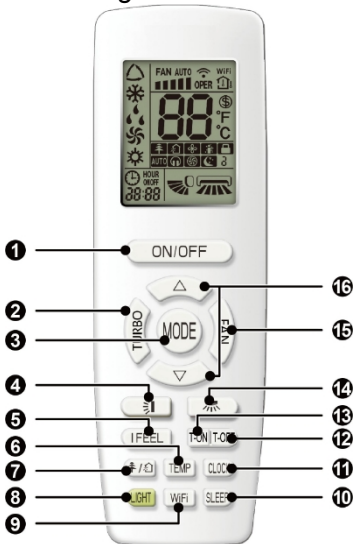
Zentrum für professionelle Unterstützung. Benutzer sollten das Gerät nicht selbst zerlegen oder warten. Andernfalls kann es zu relativen Schäden kommen, und unser Unternehmen übernimmt keine Verantwortung.

# Inhalt





<b>1 Einführung in Tastenbezeichnung und Funktion .....</b>	<b>1</b>
<b>2 Vorbereitung vor der Operation .....</b>	<b>3</b>
<b>3 Einführung der Betriebsfunktion.....</b>	<b>3</b>
3.1 Auswahl der Betriebsart .....	3
3.2 Einstellung der Temperatur .....	3
3.3 Einstellen der Lüftergeschwindigkeit .....	4
3.4 Einstellung der Schwenkfunktion .....	4
3.5 Einstellung der Turbofunktion .....	5
3.6 Einstellung der Lichtfunktion .....	5
3.7 Anzeige der Umgebungstemperatur .....	6
3.8 Einstellung der X-FAN-Funktion .....	6
3.9 Einstellung der Gesundheitsfunktion.....	6
3.10 Einstellung der Luftfunktion .....	7
3.11 Einstellung der Schlaffunktion .....	7
3.12 Einstellung der Funktion I FEEL .....	7
3.13 Timer einstellen .....	8
3.14 Einstellung der WiFi-Funktion .....	9
<b>4 Einführung von Sonderfunktionen.....</b>	<b>9</b>
4.1 Einstellung der Kindersicherung.....	9
4.2 Schaltende Temperaturskala.....	9
4.3 Einstellung der Energiesparfunktion .....	9
4.4 Funktion Abwesenheit.....	10
4.5 Automatische Reinigungsfunktion.....	11
<b>5 Auswechseln der Batterien in der Fernbedienung und Hinweise .....</b>	<b>12</b>



# 1 Tastenbezeichnung und Funktionseinführung





Nein.	Name der Schaltfläche	Funktion
1	EIN/AUS	Einschalten oder Ausschalten des Geräts
2	TURBO	Turbofunktion einstellen
3	METHODE	Betriebsart einstellen
4		Status des Auf- und Abschwungs
5	ICH FÜHLE	Funktion I FEEL einstellen
6	TEMP	Umschalten der Temperaturanzeige auf dem Display des Geräts
7		Gesundheitsfunktion und Luftfunktion einstellen
8	LICHT	Lichtfunktion einstellen
9	WiFi	WiFi-Funktion einstellen
10	SCHLAFEN	Einschlaffunktion einstellen
11	UHR	Uhr des Systems einstellen
12	T-OFF	Timer-Aus-Funktion einstellen
13	T-ON	Timer auf Funktion einstellen
14		Linken und rechten Schwenkstatus einstellen
15	FAN	Lüftergeschwindigkeit einstellen
16		Temperatur und Zeit einstellen

## 2 Vorbereitung vor der Operation

Wenn Sie die Fernbedienung zum ersten Mal benutzen oder nachdem Sie die Batterien ausgetauscht haben, stellen Sie bitte die Uhrzeit des Systems wie folgt auf die aktuelle Zeit ein:

- (1) Wenn Sie die Taste "CLOCK" drücken, blinkt "🕒".
- (2) Wenn Sie die Taste "▲" oder "▼" drücken, wird die Uhrzeit schnell erhöht oder verringert.
- (3) Drücken Sie erneut die Taste "CLOCK", um die Uhrzeit zu bestätigen und zur Anzeige der aktuellen Zeit auf zurückzukehren.

## 3 Einführung der Betriebsfunktion

### 3.1 Auswahl der Betriebsart

Drücken Sie im eingeschalteten Zustand die Taste "MODE", um den Betriebsmodus in der folgenden Reihenfolge auszuwählen:



#### HINWEIS:

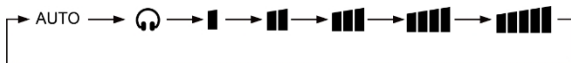
Die unterstützten Modi der verschiedenen Modellreihen können variieren, und das Gerät führt die nicht unterstützten Modi nicht aus.

### 3.2 Einstellung der Temperatur

Drücken Sie im eingeschalteten Zustand die Taste "▲", um die eingestellte Temperatur zu erhöhen, und die Taste "▼", um die eingestellte Temperatur zu verringern. Der Temperaturbereich beträgt 16°C ~ 30°C (61°F ~ 86°F).

### 3.3 Einstellen der Lüftergeschwindigkeit

Drücken Sie im eingeschalteten Zustand die Taste "FAN", um die Lüftergeschwindigkeit in der folgenden Reihenfolge einzustellen:





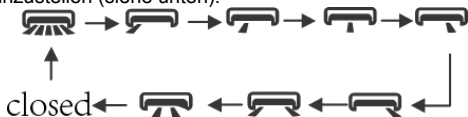
#### ANMERKUNGEN:

- ① Wenn sich der Betriebsmodus ändert, wird die Lüftergeschwindigkeit gespeichert.
- ② Im Trockenmodus ist die Lüftergeschwindigkeit niedrig und kann nicht eingestellt werden.

### 3.4 Einstellung der Schwenkfunktion


#### ◆ Einstellung Links- und Rechtsschwenk

- 1) Drücken Sie im einfachen Schwenkstatus die Taste "  ", um die linke & Rechtsschwenk-Status;
- 2) Drücken Sie im Status "fester Schwenkwinkel" die Taste "  ", um den linken und rechten Schwenkwinkel kreisförmig einzustellen (siehe unten):





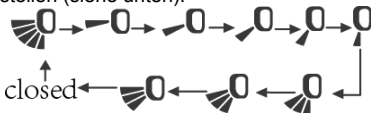
#### HINWEIS:

Betätigen Sie kontinuierlich links und rechts schwingen in 2 Sekunden, schwingen Zustände ändern sich entsprechend der oben


genannten Reihenfolge, oder schalten Sie geschlossen Zustand und "  
 " Zustand.

### ◆ Auf- und Abschwingen



- 1) Drücken Sie im einfachen Schaukelstatus die Taste "", um die Einstellung nach oben & Abwärtsschwingung-Status;
- 2) Drücken Sie bei festem Schwenkwinkel die Taste "", um den Schwenkwinkel kreisförmig nach oben und unten einzustellen (siehe unten):



### HINWEIS:

Betätigen Sie die kontinuierliche Auf- und Abwärtsbewegung innerhalb von 2 Sekunden, wobei sich die Schwingungszustände entsprechend der oben genannten Reihenfolge ändern, oder schalten Sie zwischen dem geschlossenen Zustand und dem Zustand "" um;



### 3.5 Einstellung der Turbofunktion

- 1) Drücken Sie im Kühl- oder Heizmodus die Taste "TURBO", um die Turbofunktion einzustellen.
- 2) Wenn "" angezeigt wird, ist die Turbofunktion eingeschaltet.
- 3) Wenn "" nicht angezeigt wird, ist die Turbofunktion ausgeschaltet.
- 4) Wenn die Turbofunktion eingeschaltet ist, arbeitet das Gerät mit sehr hoher Geschwindigkeit, um eine schnelle Kühlung oder Heizung zu erreichen. Wenn die Turbofunktion ausgeschaltet ist, arbeitet das Gerät mit der eingestellten Lüftergeschwindigkeit.

### 3.6 Einstellung der Lichtfunktion

Das Licht auf der Empfänger-Lichtplatine zeigt den aktuellen Betriebsstatus an. Wenn Sie das Licht ausschalten möchten, drücken Sie bitte die Taste "LIGHT". Drücken Sie diese Taste erneut, um das Licht einzuschalten.



### 3.7 Anzeige der Umgebungstemperatur

- 1) Im eingeschalteten Zustand zeigt die Lichtplatine des Empfängers oder die verdrahtete Steuerung standardmäßig die eingestellte Temperatur an. Drücken Sie die Taste "TEMP", um die Innentemperatur anzuzeigen.
- 2) Wenn  nicht angezeigt wird, bedeutet dies, dass die angezeigte Temperatur die Einstellungstemperatur ist.
- 3) Wenn  angezeigt wird, bedeutet dies, dass die angezeigte Temperatur der Raumtemperatur entspricht.



#### HINWEIS:

Die eingestellte Temperatur wird immer auf der Fernbedienung angezeigt.

### 3.8 Einstellung der X-FAN-Funktion

- 1) Im Kühl- oder Trockenmodus halten Sie die Taste "FAN" 2 Sekunden lang gedrückt, um die X-FAN-Funktion einzustellen.
- 2) Wenn  angezeigt wird, ist die X-FAN-Funktion eingeschaltet.
- 3) Wenn  nicht angezeigt wird, ist die X-FAN-Funktion ausgeschaltet.
- 4) Wenn die X-FAN-Funktion eingeschaltet ist, wird das Wasser auf dem Verdampfer bis zum Ausschalten des Geräts weggeblasen, um Schimmel zu vermeiden.

### 3.9 Einstellung der Gesundheitsfunktion





- 1) Drücken Sie im eingeschalteten Zustand die Taste "", um die Gesundheitsfunktion einzustellen.
- 2) Wenn  angezeigt wird, ist die Gesundheitsfunktion eingeschaltet.
- 3) Wenn " " nicht angezeigt wird, ist die Gesundheitsfunktion

ausgeschaltet.




- 4) Die Gesundheitsfunktion ist verfügbar, wenn das Gerät mit einem Anionengenerator ausgestattet ist. Wenn die Gesundheitsfunktion eingeschaltet ist, nimmt der Anionengenerator seinen Betrieb auf, adsorbiert den Staub und tötet die Bakterien im Raum.



### 3.10 Einstellung der Luftfunktion

- 1) Drücken Sie die Taste "", bis "" angezeigt wird, dann wird die Luftfunktion eingeschaltet.
- 2) Drücken Sie die Taste "", bis "" verschwindet, dann wird die Luftfunktion ausgeschaltet.
- 3) Wenn das Innengerät mit einem Frischluftventil verbunden ist, kann die Einstellung der Luftfunktion den Anschluss des Frischluftventils steuern, wodurch die Frischluftmenge geregelt und die Luftqualität im Raum verbessert werden kann.


### 3.11 Einstellung der Schlaffunktion

- 1) Drücken Sie im eingeschalteten Zustand die Taste "SLEEP", um Sleep 1() 1), Sleep 2() 2), Sleep 3() 3) auszuwählen und den Schlaf abzubrechen, zirkulieren Sie zwischen diesen, nach der Stromzufuhr wird der Schlaf abgebrochen.
- 2) Sleep1, Sleep2, Sleep 3 ist der Schlafmodus, d.h. das Klimagerät läuft gemäß der voreingestellten Schlaftemperaturkurve.

#### ANMERKUNGEN:

- ① Die Schlaffunktion kann nicht im Auto-, Trocken- und Ventilatormodus eingestellt werden;
- ② Wenn Sie das Gerät ausschalten oder in einen anderen Modus wechseln, wird die Ruhefunktion deaktiviert;

### 3.12 Einstellung der Funktion I FEEL

- 1) Drücken Sie im eingeschalteten Zustand die Taste "I FEEL", um die I FEEL-Funktion ein- oder auszuschalten.
- 2) Wenn "" angezeigt wird, ist die Funktion I FEEL eingeschaltet.



- 3) Wenn " " nicht angezeigt wird, ist die Funktion I FEEL ausgeschaltet.
- 4) Wenn die Funktion I FEEL eingeschaltet ist, stellt das Gerät

Temperatur entsprechend der von der Fernbedienung erfassten Temperatur, um die beste Klimatisierungswirkung zu erzielen. In diesem Fall sollten Sie die Fernbedienung innerhalb des gültigen Empfangsbereichs platzieren.

### 3.13 Timer einstellen

Sie können die Betriebszeit des Geräts nach Bedarf einstellen. Sie können auch Timer ein und Timer aus in Kombination einstellen.

Prüfen Sie vor der Einstellung, ob die Uhrzeit des Systems mit der aktuellen Uhrzeit übereinstimmt. Wenn dies nicht der Fall ist, stellen Sie die Uhrzeit entsprechend der aktuellen Zeit ein.

#### 1) Timer ausschalten

- a) Wenn Sie die Taste "T-OFF" drücken, blinkt "OFF" und die Zeitanzeigezone zeigt die Zeit der letzten Einstellung an.
- b) Drücken Sie die Taste " $\Delta$ " oder " $\nabla$ ", um die Timerzeit einzustellen.
- c) Drücken Sie erneut die Taste "T-OFF", um die Einstellung zu bestätigen. Es wird "OFF" angezeigt und die Zeitanzeigezone zeigt wieder die aktuelle Zeit an.
- d) Drücken Sie erneut die Taste "T-OFF", um den Timer abzubrechen und "OFF" wird nicht angezeigt.

#### 2) Timer einschalten

- a) Wenn Sie die Taste "T-ON" drücken, blinkt "ON" und die Zeitanzeigezone zeigt die Timerzeit der letzten Einstellung an.
- b) Drücken Sie die Taste " $\Delta$ " oder " $\nabla$ ", um die Timerzeit einzustellen.
- c) Drücken Sie erneut die Taste "T-ON", um die Einstellung zu bestätigen. "ON" wird angezeigt und die Zeitanzeigezone

zeigt wieder die aktuelle Zeit an.

- d) Drücken Sie erneut die Taste "T-ON", um den Timer abzurechnen und "ON" wird nicht angezeigt.

### 3.14 Einstellung der WiFi-Funktion

Drücken Sie im ausgeschalteten Zustand die Tasten "MODE" und "WiFi" gleichzeitig für 1 Sekunde, das WiFi-Modul wird auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt.

#### **HINWEIS:**

Die Funktion ist nur bei einigen Modellen verfügbar.

## 4 Einführung von Sonderfunktionen

### 4.1 Einstellung der Kindersicherung

- 1) Drücken Sie die Tasten "△" und "▽" gleichzeitig, um die Tasten auf der Fernbedienung zu sperren und "🔒" wird angezeigt.
- 2) Drücken Sie erneut gleichzeitig die Tasten "△" und "▽", um die Tasten auf der Fernbedienung zu entsperren, und es wird nicht angezeigt.
- 3) Wenn die Tasten gesperrt sind, blinkt "🔒" beim Drücken der Taste dreimal und jede Bedienung der Taste ist ungültig.

### 4.2 Schaltbare Temperaturskala

Drücken Sie im ausgeschalteten Zustand gleichzeitig die Tasten "MODE" und "▽", um die Temperaturskala zwischen °C und °F umzuschalten.

### 4.3 Einstellung der Energiesparfunktion

- 1) Drücken Sie im eingeschalteten Zustand und im Kühlmodus gleichzeitig die Tasten "CLOCK" und "TEMP", um den Energiesparmodus zu aktivieren.

◆ Wenn "SE" angezeigt wird, ist die Energiesparfunktion eingeschaltet.

- ◆ Wenn " " nicht angezeigt wird, ist die Energiesparfunktion ausgeschaltet.
- 2) Wenn Sie die E n e r g i e s p a r f u n k t i o n ausschalten möchten, drücken Sie "CLOCK" und "TEMP" drücken und "SE" wird nicht angezeigt.

**ANMERKUNGEN:**

- ① Die Energiesparfunktion ist nur im Kühlmodus verfügbar und wird beim Umschalten des Modus oder beim Einstellen der Sleep-Funktion beendet.
- ② Bei der Energiesparfunktion ist die Lüftergeschwindigkeit standardmäßig auf die automatische Geschwindigkeit eingestellt und kann nicht angepasst werden.
- ③ Bei der Energiesparfunktion kann die eingestellte Temperatur nicht angepasst werden. Wenn Sie die Taste "TURBO" drücken, sendet die Fernbedienung kein Signal.

**4.4 Funktion Abwesenheit**

- 1) Drücken Sie im eingeschalteten Zustand und im Heizmodus gleichzeitig die Tasten "CLOCK" und "TEMP", um die Abwesenheitsfunktion zu aktivieren. Der Temperaturanzeigebereich zeigt 8°C an und "Ⓢ" wird angezeigt.
- 2) Drücken Sie die Tasten "CLOCK" und "TEMP" erneut gleichzeitig, um die Abwesenheitsfunktion zu beenden. Die Temperaturanzeige kehrt zur vorherigen Anzeige zurück und "Ⓢ" wird nicht angezeigt.
- 3) Im Winter kann die Abwesenheitsfunktion die Raumtemperatur über 0°C halten, um ein Einfrieren zu vermeiden.

**ANMERKUNGEN:**

- ① Die Abwesenheitsfunktion ist nur im Heizmodus verfügbar und wird beim Umschalten des Modus oder beim Einstellen der Schlaffunktion beendet.

- ② Bei Abwesenheit ist die Gebläsegeschwindigkeit standardmäßig auf die automatische Geschwindigkeit eingestellt und kann nicht angepasst werden.
- ③ Bei Abwesenheitsfunktion kann die eingestellte Temperatur nicht angepasst werden. Drücken Sie die Taste "TURBO" und die Fernbedienung sendet kein Signal.
- ④ Unter °F Temperaturanzeige, wird die Fernbedienung



Anzeige 46°F Heizung.

#### 4.5 Automatische Reinigungsfunktion

Halten Sie im ausgeschalteten Zustand die Tasten "MODE" und "FAN" gleichzeitig 5 Sekunden lang gedrückt, um die automatische Reinigungsfunktion ein- oder auszuschalten. Im Temperaturanzeigebereich der Fernbedienung blinkt "CL" 5 Sekunden lang.

Während des automatischen Prozesses des Verdampfers kühlt oder heizt das Gerät schnell. Es können Geräusche auftreten, die von der fließenden Flüssigkeit, der thermischen Ausdehnung oder dem Schrumpfen der Kälte herrühren. Das Klimagerät bläst möglicherweise kühle oder warme Luft aus, was ein normales Phänomen ist. Achten Sie während der Reinigung darauf, dass der Raum gut belüftet ist, um eine Beeinträchtigung des Komforts zu vermeiden.

#### **ANMERKUNGEN:**

- ① Die automatische Reinigungsfunktion kann nur bei normaler Umgebungstemperatur funktionieren. Wenn der Raum staubig ist, reinigen Sie ihn einmal im Monat; wenn nicht, reinigen Sie ihn alle drei Monate. Nachdem die automatische Reinigungsfunktion eingeschaltet wurde, können Sie den Raum verlassen. Wenn die automatische Reinigung abgeschlossen ist, schaltet das Klimagerät in den Standby-Modus.
- ② Diese Funktion ist nur bei einigen Modellen verfügbar.

## 5 Auswechseln der Batterien in der Fernbedienung und Hinweise

- (1) Heben Sie die Abdeckung in Pfeilrichtung an (wie in Abb. 1① dargestellt).
- (2) Nehmen Sie die Originalbatterien heraus (wie in Abb. 1② dargestellt).
- (3) Legen Sie zwei 7# (AAA 1,5V) Trockenbatterien ein und stellen Sie sicher, dass die Position des "+" Pols und des "-" Pols korrekt ist (wie in Abb. 2③ gezeigt).
- (4) Bringen Sie die Abdeckung wieder an (wie in Abb. 2④ gezeigt).

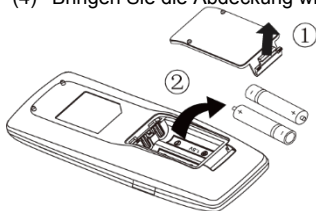


Abb.1

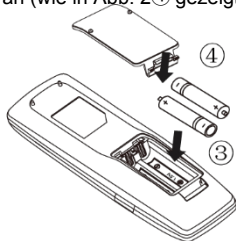



Abb.2

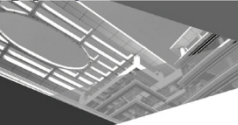
### ANMERKUNGEN:

- ① Die Fernbedienung sollte in einem Abstand von 1 m zum Fernsehgerät oder zur Stereoanlage aufgestellt werden.
- ② Die Bedienung der Fernbedienung sollte innerhalb ihres Empfangsbereichs erfolgen.

- ③ Wenn Sie das Hauptgerät steuern müssen, richten Sie die Fernbedienung bitte auf das Signalempfangsfenster des Hauptgeräts, um die Empfangsempfindlichkeit des Hauptgeräts zu verbessern.

- ④ Wenn die Fernbedienung ein Signal sendet, blinkt das Symbol " " 1 Sekunde lang. Wenn das Hauptgerät ein gültiges Fernbedienungssignal empfängt, gibt es einen Ton ab.
- ⑤ Wenn die Fernbedienung nicht normal funktioniert, nehmen Sie bitte die Batterien heraus und setzen Sie sie nach 30 Sekunden wieder ein. Wenn sie dann immer noch nicht richtig funktioniert, ersetzen Sie die Batterien.
- ⑥ Wenn Sie die Batterien austauschen, verwenden Sie keine alten oder anderen Batterietypen, da dies sonst zu Fehlfunktionen führen kann.
- ⑦ Wenn Sie die Fernbedienung über einen längeren Zeitraum nicht benutzen, nehmen Sie bitte die Batterien heraus.





66139904657